



Inatsisartuni ilaasortaq Andreas René Uldum, Demokraatit
MAANI

**Kalallit Nunaani aatsitassanut aningasaateqarfik pillugu Inatsisartut inatsisaannut
allannguutissatut siunnersuut pillugu Naalakkersuisunut § 37 malillugu apeqqummut nr. 2012-
087-mut akissut**

12. april 2012
Sagsnr. 2012-060499
Dok. Nr.

Postboks 1601
3900 Nuuk
Tlf. (+299) 34 50 00
Fax (+299) 32 56 00
E-mail: isiin@nanoq.gl
www.nanoq.gl

Inatsisartut suleriaasianni § 37 naapertorlugu Naalakkersuisunut makkuninnga apeqquteqarputit.

Tunngavilersuut:

Assortorneqarsinnaanngitsumik piviusuuvoq aningasaatitta killeqartuarnerat. Taamaatsumik pingarnersiuuartariaqarpugut. Qanoluunniit iluanaarnartigisunik nassaartigingaluarutta, aningasartorfissanik nassaartortuartussavugut, isertitat nutaat amerlaaannik. Maannakkut aatsitassarsiornermi isertitat amerliartorfianni taamatut aningasarsiornikkut pissusilfersornerup nassatareriaannaava aningasarsiornerup "hollandimiutut nappaateqalernera". "Hollandimiut nappaataat" tassaavoq nunami inuiaqatigiit aningasanik aatsitassarsiornikut iserittanik atuivallaalernerat pissutaalluni.

Taamatut ajornartorsiortoqaleratarsinnaanera pinaveersaartinniarlugu aamma nassuerutigalugu politikkikkut aningasarsiornermi killilimmik akisussaassuseqartarnerput, 2008-mi Inatsisartuuusut aalajangerpaat aatsitassarsiornermi aningasaateqarfiliortoqas-sasoq norskit uuliasiornermi aningasaateqarnerat issuarlugu.

Aatsitassarsiornermi aningasaateqarfik ukiut arfineq-pingasut matuma siorna aallartineqarpoq, taamani Namminersornermut, Aatsitassanut aamma Inatsisinik Atortitsiner-mut Naalakkersuisuusoq ulloq 27. august 2004 Sermersiami pingarnertut allaaserisami allammat qulequtserlugu "Kalaallit Nunaanni uuliasiornermi aningasaateqarfik" tassani siumut isigaluni uuliasiornermut aningasaateqarfegalernissamut takorluukkani saq-qummiussorpai. Taamani Naalakkersuisunut ilaasortaasoq ima ersaritsigisumik oqarpoq, aningasaateqarfik pilersinneqartariaqartoq kikkut tamarmik uuliamik pututinneqarlutik iluamik eqqarsarsinnaajunnaartinnagit. Tassa 2004-mili ersarissumik politikkikkut takuneqarpoq uuliasiornermi aningasarpasuit isaalerpata pisariaqartoq sipaarnissaq kinguaariit tulliuttut siunissami atungarissaarnissaat qulakkeerumallugu aamma aningaasap nalikilliartornera pinngitsoortinniarlugu aamma aningasartuutit qaffatsaaliorniar-lugit (naalagaaffiup tapiissutaanik nalikillitsisumik).

Eqqarsaatit taamaattut aamma eqqarsaataapput 2008-mi aatsitassarsiornermi aningasaateqarfik pillugit inatsit akuersissutigineqarmat (UKA2008/6). Inatsit akuersissutigineqarpoq Inatsisartuni ilaasortanit tamanit, taamani allannguutissat pitsaasut akuerineqarnerannut atatillugu aningasaateqarfiup ilusissaa annertusarneqarpoq qulakkeerneqar-

Iunilu, politikerit aningaasanik tulleriaarinissaminnut sapiissuseqannginnerat pissutigalugu aamma aalajangerneqarpoq aningaasaateqarfik ukiumoortumik aningaasanut inatsisini amingartoorutinut matussusiisartussatut atorneqassangnitsoq.

Inatsisip 50-ani allaqqavoq:

"Inatsisartut inatsisaat atuutilissaaq 1. januar, ukiumi tulliuttumi Inatsisartut landskarsip naatsorsuutaannik siullermeerluni akuerinninnerannit, tassani ersersinneqassalluni ukiumi naatsorsuuseriffiusumi Namminersornerusut aatsitassanit isertitaat ikinnerpaa-mik 5 millioner koruuniusimasutut".

Eqqissimannngissutigisannik takulerpara, Naalakkersuisut aatsitassarsiornermut aningaasaateqarfik pillugit inatsimmi aalajangersakkap taakkuma allanngortinnissaanut siunnersuuteqalersaartut (UKA2012/52) – inatsisissatut siunnersuutiginiarneqartoq aksussaassuseqartumik aningaasarsiorqarnissaanut isummamut, Inatsisartut ukiorpaa-lussuanngortuni tapersorsorsimasaanut akerliuvoq, aningaasatigut killissarititaasoq 5 mio. koruuniniuk 75 mio. koruunit qaffanniarneqalermaat.

Eqqissimanerulinngilanga, Sermitsiaq nr. 10 ulloq 9. marts 2012-mi saqqummersumi atuarakku paatsiveqanngitsumik inatsisissatut siunnersuutip saqqummiunneqarnera aamma tamatumunnga tunuliaquatasut.

Apeqput 1:

FM2012/52 –mut atatillugu saqqummiussinermi oqaatigineqarpoq, siunnersuutip siunertigaa Namminersorlutik Oqartussat naalagaaffiup tapiissutaasa ingiaqatigiittumik ikilisikkiartuaarnissaanut aningaasat killissarititaasut qulakkeerneqassasut. Matumani eq-qarsaatigineqarpoq Namminersorneq pillugu Inatsimmi § 8, taanna aalajangersagaq naapertorlugu naalagaaffiup tapiissutai ikilisinneqassapput, namminersorlutik oqartussat aatsitassarsiornermi isertitaasa ukiut arlaanni 75 mio. koruunit sinnissagaluarpatigit. Kisiqtaa akit akissarsiallu qaffakkiartornerat malillugu naleqqussarneqartassaaq ukiumi pineqartumi, aningaasanut inatsimmi (danskit) namminersorneq pillugu inatsimmi § 8 imm. 2 naapertorlugu.

Aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfip allanngortinnissaa pillugu inatsisissatut siunnersummi saqqummiunneqartumi naleqqussaasarnissamut atatillugu siunertarineqarpoq ingiaqatigiittumik ikilisikkiartuaartitsinissaq, inatsisissatut siunnersuutip normu 2-ani siunnersuutigineqarmat 75 mio. koruuninik killeqartitsinerup naleqqussarnissaa "ukiumi pineqartumi aningaasanut inatsisissami naliginnaasumik akit akitsuutillu qaffakkiartorne-rannut tulluuttunngorlugu". Naleqqussaaneq tamanna pissaaq 1. januar 2010 aallarner-fgalugu; tassa imaappoq atortussanngortillugu kingumoortumik ukiunik marlunnik.

Aatsitassarsiornermi Aningaasaateqarfik pillugu inatsit kalaallit inatsiserimmassuk, tas-sungalu atatillugu oqartoqarmat "ningaasanut inatsit" soorunami naatsorsuutingaarpuk kalaallit nunaanni aningaasanut inatsit pineqartoq. Kalaallit nunaata aningaasanut inatsisaani aningaasaliissutit naleqqussarneqarneq ajorput danskit aningaasanut inatsisaani procentit taaneqartut malillugit. Naligiissaanissamik siunertaq taamaasilluni taa-mallaat ukiumi ataatsimi atuuttussaassooq – tassa inatsisissatut siunnersummi siunertarineqartut akerlerluinnaanik.

Naalakkersuisunut upfernarsaqquneqarpoq aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfik pillugu inatsisissatut siunnersummi qulaani taaneqartumi tunngaviusimasoq paatsuineq imaluunniit imaqartoq piniarani kukkunernik. Tassunga atatillugu ilisimatitsissutigeqqussavarput, inatsisissatut siunnersummut atatillugu Aningaasaqarnermut Pisortaqarfik tusarniaanermut atatillugu akissuteqarnermini tamanna paatsuuinertut/kukkunertut tikkuarsimaneraa.

Akissut:

Kukkusqanngilaq. Inatsisissatut siunnersummut nassuaatini erseqqissumik takuneqarsinnaavoq Kalaallit Nunaanni Namminersorreq pillugu inatsimmi § 8, imm. 2-imut naapertuuttumik inatsisitigut maleruagassaqartitsisoqassasoq, tassa imaappoq inatsisitigut maleruagassaqartitsineq "ukiumi pineqartumi aningaasanut inatsimmi akinut aningaasarsianullu naleqqersuutini nalinginnaasuni qaffaanermut naapertuuttumik." pissasoq inatsisissatut siunnersummi allassimatillugu, danskit aningaasaqarnermut inatsisaannut innersuussisoqartarpooq.

Inatsisissatut siunnersummut nassuaatini allassimavoq Aningaasaqarnermut Naalakkersuisoqarfik oqaaseqaatissaqarsimanngitsoq.

Apeqqut 2:

Inatsimmut allannguutissamut siunnersuutip kinguneranik Namminersorlutik Oqartussat aatsitassarsiornermi isertitaat Aatsitassarsiornermi Aningaasaateqarfimmut nakkaqqaartassapput, Namminersorlutik Oqartussat aatsitassasiornermi ukiumi ingerlasumi ataatsimi isertitaat 75 mio. koruuninik amerlanerusimangaangata, taakkulu aningaasat, namminersorreq pillugu inatsit naapertorlugu amerlaqataannik naalagaaffiup tapiissutai ilanngarneqartassapput.

Saqqummiussineremi takuneqarsinnaavoq, taamatut ingiaqatigiittumik ikilisikkiaartitsinissaq inatsisissatut siunnersuutip siunertarigaa, kisianni takuneqarsinnaanngilaq taamatut ingiaqatigiisitsineremi iluaqtissatut Naalakkersuisut suut takusinnaaneraat.

Inatsisissamut oqaaseqaatit inatsisissap pingaarnersaanut nassuaatitaani suna pineqarnersoq takuneqakannerneqarsinnaavoq:

"Aatsitassarsiornermi Aningaasaateqarfik pillugu Inatsisartut inatsisissasta allanngortinneqarnissaanut siunnersuuteqarnikkut, Namminersorlunilu oqartussaaneq pillugu inatsimmi Naalagaaffiup tapiissutaasa ikilisikkiaartuaarneqarnissaanut aalajangersakkat pillugit inatsisip imaa kiisalu piffisamut, Kalaallit Nunaata Aatsitassarsiornermi Aningaasaateqarfiata pilersinnejarnissaanut pisariaqartitsilerfiusumut naapertutilernissaat anguneqassaaq."

Allatut oqaatigalugu ingiaqatigiisitsinerup qulakkiissavaa, Aatsitassanut Aningaasaateqarfik pilersinnejassanganngitsoq, aatsaalli tamanna pissasoq aatsitassarsiornermi isertitat imamerlatigilerpata allaat naalagaaffiup tapiissutai ilanngarneqarsinnaalerlutik taa-maasillunilu "Kalaallit Nunaanni Aatsitassanut Aningaasaateqarfiup pilersinnissaa pisariaqalissaaq".

Kalaallit Nunaanni Aatsitassanut Aningaasaateqarfioritoqarnissaanut inatsimmik akuer-seqataasimasunut tunngavilersuutigineqartoq tupallannarsimassaaq eqqarsaatigilluan-gaarpasinnanilu.

Eqqarsaataagluarormi, Aatsitassanut Aningaasaateqarfik, naalagaaffiup tapiissutai ikilisinneqartalerpata, Namminersorlutik Oqartussanut aningaasanik tunniussisalertus-saavoq, Namminersorlutik Oqartussanut naalagaaffimmit tapiissutit ikileriaataasa amer-laqataannik. Tamanna inatsisartut inatsisaata § 7-ata imm. 2-ani ersarissumik allaqqa-voq.

Allatut oqaatigalugu Inatsisartut inatsisaata qulakteertussaavaa ingiaqatigiisitsinissaq piffissami naalagaaffiup tapiissutaasa ilangarterneqalerfianni kiisalu piffissami Nammi-nersorlutik Oqartussat aningaasanik Aatsitassarsiornermut Aningaasaateqarfimmiit tigu-sisalernerisa nalaani. Aningaasaateqarfimmut akiliutit paarlattuanik aallartinneqassap-put, aatsitassarsiornermi isertitat aningaasaateqarfip ingerlanneqarnerani aningaasar-tuutinik matusisinnnaalerpat.

Aatsitassarsiornermut Aningaasaateqarfip isumagaa, aatsitassarsiornermi isertitanik milluaanissaq – pisortat atuivallaalernissaat pinngitsoortinniarlugu, tamanna kingune-qassappat aningaasap nalikillineranik unammillersinnaassutsillu innarlerneqarneranik. Kisianni aningaasap nalikillinissaa unammillersinnaassutsillu innarlerneqarnissaa aat-saat pilernavianngilaq, aatsitassarsiornermi isertitat ukiut 75 millioner koruunit mis-saanni amerlassuseqalerpata.

Peqataanik aamma akorngutaanavianngilaq, Aatsitassarsiornermut Aningaasaateqarfip Namminersorlutik Oqartussanut akiliisalernissaa sioqqullugu aningaasanik katersi-galuarpat erniortitsillunilu akilertagassaminut ilaannakoortumik tamakkiisumilluunniit atortagassaminik!

Tamanna tunngavigalugu Naalakkersuisut qinnuigissavakka, inatsisip atuutilerfissaanut naleqqiullugu (taamaasillunilu aningaasaateqarfip pilersinneranut) Namminersorlutik Oqartussat qanoq amerlatigisunik aatsitassarsiornikkut isertissinnaasaanut namminer-sorneq pillugu inatsisip killigititaa eqqarsaatigalugu Naalakkersuisut qinnuigissavakka itisileqqullugu suut iluaqtissatut Naalakkersuisut isigineraat, naalagaaffiup tapiissutai ilangartilinngikkaluarlugit.

Akissut:

Saqquumiussissummi oqaatigineqartutut, aningaasaateqarfip pilersinneqarnerani ilua-naarutissat allaffisornermut aningaasartuutinit nungunneqannginniassammata ima-luunniit aningaasaatinut tunngaviusut nungunnginniassammata, aningaasaatinut tunn-gaviusussat qularnaarniarlugit aningaasartanut killissaliussat qaffanneqarnissaat Naalakkersuisut kissaatigisimavaat. Aningaasartat 75 mio. koruuninut qaffanneqarneranni, ukiut tulliini aningaasaateqarfimmut akiliisoqanngikkaluarpalluunniit aningaasaateqarfimmiitt amerliartorsinnaanissaannut aningaasaatinut tunngaviusut annertuujutinnis-saat qularnaarneqassaaq. Tassunga atatillugu eqqumaffigineqassaaq maannakkut atuutsitsilernissamut aalajangersakkat malillugit, ukiumi ataatsimi aatsitassarsiornermit isertitat 5 mio. koruuninut amerlanerusimappata, taakkua ukiorpassuarni tulliuttuni 0 ko-ruuningorlutik annikillingaluarpataluunniit, aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfik pi-lersinneqartussaammat.

Aamma apeqqummut 4-imut akissuteqaat takuuk.

Apeqqut 3:

FM2012/52-mik saqqummiussinermut atatillugu oqaatigineqarpoq "Kalaallit Nunaata Aatsitassarsiornermut Aningaasaateqarfik pillugu Inatsiartut inatsisaat 2008-mi akuerineqarmat Kalalalit Nunaata Namminersorlutik Oqartussat pillugit inatsit suli akuerineqarsimangilaq, aatsitassanillu isertitat taakkulu nassuaataanni aningaasat namminersorlutik oqartussat inatsisaannit malitsigisatut killissarittaasut suli taamani ilisimaneqarsimamatik".

Aatsitassarsiornermut Aningaasaateqarfik pillugu Inatsiartut inatsisaat akuerineqarpoq ulloq 26. november 2008, ulloq kalaallit nunaata namminersulernissaa taasisutigineqarmat aqaguani. Kalaallit Nunaata namminersulernissaa pillugu inatsit akuersissutigineqarpoq ulloq 19. maj 2009. Taamaasilluni pisortatigoortumik saqqummiussami oqaatigineqartut eqqorput.

Kalaallit Nunaata namminersulernissaa pillugu inatsit inatsisissatu siunnersuummik tunngaveqarpoq, taanna suliarineqarpoq Namminersorneq pillugu Ataatsimiitaliar-suarmit kalaallinik danskinillu inuttaqartumit ataatsimiitaliarsuup isumaliutissiissutaanut ilanngullugu. Inatsisissatut siunnersummi tassani aatsitassarsiornikkut iseritassat aningaasartaat killilerneqarpoq 75 mio. koruunit, inatsisissatut siunnersuutip § 8-ani imm. 1 naapertorlugu:

"§ 8. Aatsitassiorneq aqqutigalugu Kalaallit Nunaanni Namminersorlutik Oqartussat isertitaqarpata, takuuk § 7, Naalagaaffiup Namminersorlutik oqartussanut tapiissutai ikilisinneqassapput, ukiumi pineqartumi isertitat 75 mio. koruunit qaavatigut isertinnejqartut affaasa amerlaqataannik"

Kalaallit danskillu Ataatsimiitaliarsuata isumaliutissiissuta, Kalaallit Nunaata Namminersulernissaa pillugu inatsisissatut siunnersuut ilanngullugu, atsiorneqarpoq ulloq 17. apirl 2008. Isumaliutissiissut taamani namminersornerullutik oqartussanut tunniinneqarpoq Katuami pingaartorsialaarnermi ulloq 6. maj 2008 nal. 10.00.

Namminersorneq pillugu ataatsimiitaliarsuup inuttalersorneqarsimanera eqqarsaati-galugu qularnarpoq eqqarsaatigissallugu arlaata qularutigisimassagaa, Kalaallit Nunaata Namminersulernissaa pillugu inatsit Folketingimi amerlanerussuteqartunit akuerineqarumaartoq.

Aamma taamani aningaasaqarnermut ataatsimiitaliaasup UKA08-mi aatsitassarsiornermut aningaasaateqarfik pillugu isumaliutissiissutaani erserpoq:

"Siunnersuut manna saqqummiunneqqaarpoq UKA2007-mi suliarisassanngorlugu. Isumaqartoqarmat siunnersuutip suliarinissaanut Namminersorneq pillugu Ataatsimiitaliarsuup suliaata naammassinissaa utaqeqqaarneqartariaqartoq, siunnersuutip siullermeernissaa kinguartinnejqarpoq UKA08-mut". (UKA 2008/6).

Tamanna tunnavigalugu Naalakkersuisut qinnuigissavakka upternarsaqqullugu, Kalaallit Nunaanni Aatsitassarsiornermut Aningaasaateqarfik pillugu Inatsiartut Inatsi-

saat akuerineqarmat taamani Naalakkersuisuuusut qularisimanngilluinnaraat, namminersorneq pillugu inatsimmi aatsitassarsiornermi isertitassatut killiliunneqartoq 75 mio. koruuninut aalajangiunneqarumaartoq, 5 mio. koruuninuunngitsoq, kisitsit taanna isertitassatut killiliunneqarpoq Kalaallit Nunaanni Aatsitassarsiornermut Aningaasaateqarfik pillugu Inatsisartut Inatsisissaata atuutilernissaanut.

Aamma qinnutigissuara – tamanna tunngavigalugu – Naalakkersuisut uppermarsasa-
gaat, saqqummiussinermi oqaatigineqartutut qulaani issuarneqartoq tunngavissaaruttoq
ajornerpaassappallu Inatsisartut inuiaqtigilli isumaqalersinnejarsinnaasut, Kalaallit
Nunaanni Aatsitassarsiornermut Aningaasaateqarfik pillugu Inatsisartut Inatsisissaata
ilusilersorneqarnera amingartunik tunngaveqarluni sananeqarsimasoq.

Akissut:

Taamanikkut Naalakkersuisuuusut Namminersorneq pillugu inatsimmi aningaasartanut
killissaliussaq 75 mio. koruuniussussaasoq aalajangersimasumik qularisimanngikkaat
maannakkut Naalakkersuisuuusut oqaaseqarfingisinnaanngilaat.

Saqqummiussissummit issuaaneq ilumoorpooq. Namminersorneq pillugu isu-
maqtiginninniarnermut atatillugu pingartumik aatsitassarsiornermut suliassaqarfik
aammalu isertitat agguataarnissaat isumaqtiginnngissutaasimapput. Kalaallit Nunaanni
Namminersorneq pillugu inatsisissamut missingiut aningaasartat 75 mio. koruuniutillugit
ilanngullugit suliarineqareereluartoq, isumaqtiginninniarnerit suli naammassisiman-
ngimmata aningaasartassanut killissaliussaq 75 mio. koruuniussasoq qulakkeerneqar-
simanngilaq.

Kalaallit Nunaanni Namminersorneq pillugu inatsisissamut siunnersuutip kiisalu Kalaallit
Nunaanni Namminersornermut atatillugu pissutsit assigiinngitsut pillugit inatsisissatut
siunnersuutip aamma Kalaallit Nunaanni Namminersorlutik Oqartussat suliassanik
tigusinerannut atatillugu sulisoqarnermi apeqqutit aalajangersimasut pillugit inatsisissap
akuerineqarnissaannut suliniuteqarnissaq, Namminersornerullutik Oqartussat danskit
naalagaaffiannut kaammattuuteqassasoq pillugu Inatsisartut aalajangiiffigisassaattut
siunnersuut Inatsisartut ulloq 28. november 2008 suliaraat. Taamaattumik Naalakk-
suisut aatsaat aalajangiiffigisassatut siunnersuutip aappassaanneerdeqareerneran
suumi Inatsisartut aalajangiinerat naalagaaffimmut nalunaarutigisinnaanngilaat.

Kalaallit Nunaanni Namminersorneq pillugu inatsisissatut siunnersuutip suliarineqarnis-
saa sioqqullugu tamanna Statsministeriamut tusarniaassutigalugu nassiunneqarpoq.
Taamaattorli tusarniaanermut akissuteqaatit inatsisissatut siunnersuummi imaluunniit
tassunga oqaaseqaatini allannguiteqartitsinissamut pissutissaqartitsinngillat, kisiannili
aamma tusarniaanerup ingerlanera ataqqillugu aningaasartanut killissaliussaq 75 mio.
koruuniussasoq tunngavigneqaannarsinnaasimanngilaq.

Apeqquut 4:

Saqqummiussinermi erserpoq "Naalakkersuisut massakkut isumaqartut, 5 mio. koruun-
nik aningaasaaterqarluni aallartinnissaq naammakkunnaartoq aningaasaateqarfip
siulersusoqarneranut, aqutsisoqarneranut allaffissornermullu aningaasartuutinut akissat
iluanaarutigineqarsinnaanavianngimmata." (Uanga ersarissaatiga).

Inatsisartut inatsisaat atuuttoq 2008-mi akuerineqarmat tagginneqarpoq 5 mio. koruuninik aningaasaateqaraanni iluanaarutinit aningaasartuutit matuneqarsinnaalluartut. Taamaakkunnaarsimappat taava pissutaasimassaaq, siulersuisunut, aqutsisunut allaffissornermullu ullumikkut aningaasartuutit 2008-mut naleqqiullugu qaffasinnerulersimasut imaluunniit naatsorsutigineqarsinnaajunnaartoq naammattunik amerlassusilinnik iluanaaruteqartoqartarnissaa (imaluunniit pissutsit pineqartut tamarmik ataatsikkoornerat pissutaasoq).

Inatsisartut Inatsisaat atuuttoq akuersissutigineqarmat siulersuisunut aqutsisunullu ukiumoortumik ingerlatsinermut aningaasartuutit nalilerneqarput aallaqqaataaniik minnerpaamik ukiumut 450.000 koruuniussasut. (Tamanna erserpoq inatsisissamut oqaaseqaatini).

Piffissami 2008-miit 2011-mut akinut malinnaatitsilluni naleqqussaaneq Kalaallit Nunaanni Naatsorsueqqissaartarfik naapertorlugu indeks 100-miit indeks 107,9-mut qaffannikuvoq. Tassa imaappoq, 8 procentit ataatilaarlugit akit qaffapput. Ullumikkut qu-larnanngitsumik naatsorsutigisariaqarpoq aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfiup ingerlanner akitsorsimassasoq 8 procentinik anginermik 2008-misut, inatsisartut inatsisissaat akuerineqarmat.

Iluanaarutit assiganik qaffassappata, Aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfiup aningaasaatai qaffattariaqarput, akinik malinnaatitsinerup kinguneranik naleqqussaataasut amerlaqataannik, tassani 8 procentinik. Allatut oqaatigalugu aningaasanut killissariti-taasq 400.000 koruuniinnanguanilluunniit qaffassagaluarpat naammattussaapput al-laffimmi aningaasartuutinut matussutigissallugit, akit qaffakkiartornerat malillugu

Naalakkersuisut ilisimaneqartutut siunnersuutigaat inatsisip atuutilernerani aningaasat killissaat 75 mio. koruuninut qaffanneqassasoq. Siunnersuutip taamaallaat siunertarip-pagu, aningaasat nalikilliartornerannik pissuteqartumik allaffissornermi aningaasartuutit qaffannerinnut akissaqarnissaq, taava 5,4 mio. koruuninut aningaasat killilerneqartuup-pata naammassimassagaluarpoq.

Inatsisissatulli siunnersuummi aamma eqqarsaatigisariaqarpoq Aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfiup aningaasaataasa taama annertutigisumik iluanaarutitaqarsinna-junnaarnerat. Tamatumani assersuutigineqarsinnaapput pappiaqqat nalillit obligationit sivisuumik atasartut erniaavisa ineriartornerat.

2008-mi aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfik pillugu inatsisartut inatsisissaat akuerissutigineqarmat, obligationit sivisuumik atasartut ukiumut erniaqartarpot 5,7 procentinik. Ullumikkulli 4 procenti ataateqqalaarpaa. Tassa imaappoq erniaat 30 procentit missaanni appariarsimapput.

Tamatuma Aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfiup iluanaarutissaanik isumalluarpal-laarunnaartitsisariaqarunalarluarpoq. Iluanaarutit allaffissornermi aningaasartuutinut akil-iutigissallugit naammassappata, aningaasaatit minnerpaaffiaat 30 procentinik qaffat-tariaqarluarpoq tassa aningaasat 1.620.000 koruunit amerlaqataannik (aamma aningaasartuutit qaffakkiartornerat ilanngunneqassappat).

Aningaasaatit minnerpaaffissaat 5 mio. koruuniusoq 2008-mi Aatsitassarsiornermut aningaasaateqarfiup allaffissorneranut aningaasartuutinik matussutigissalugu naammattut isigineqartoq, taamaasilluni naammakkunnaarpoq. Akit erniallu ineriarornerisa pisariaqartippaat aningaasaat minnerpaaffissaat 6,7 mio. koruuniusariaqartoq.

Naalakkersuisulli siunnersuutigaat aningaasaatit 75 mio. koruuninut killilerneqassasut. Taakkualu aningaasaateqarfiup allaffissornermut aningaasartuutaanut naleqqiullugu amerlaneroqaat tamatumalu kinguneranik aamma aningaasaateqarfiup pisariaqanngitsumik aatsitassiornermi isertitassani amerlasuut annaassavai.

Naalakkersuisut qinnugineqarput uppermarsaqqullugu aningaasat killissaat 10 mio. korusuuppat (GA-p tusarniaanermut atatillugu akissutaani siunnersuutigineqartutut) massakkut ernali Aatsitassorsiornermi Aningaasaateqarfiup aningaasartuutaanut matussutigissallugit naammassagaluartut.

Akissut:

Aningaasartanut killissaliussap 10 mio. korusunik annertussuseqartup aningaasaateqarfiup aningaasartuutaannut qularnaarisinnaanissamut naammattumik ilunaaruteqarfiusinnaanissaanut qularnaarisinnaassasut naatsorsuutigineqarsinnaanersoq Naalakkersuisut uppermarsarsinnaanngilaat, tamanna aktianut obligationinullu niuerfimmi ineriarorneq Naalakkersuisut siumut eqqoriarsinnaagaat piviusumik isumaqassamat.

§ 27 naapertorlugu aningaasaateqarfiup aningaasaataasa inissinneranni, toqqissisimanartumik qularnaveeqquteqarnissap aammalu sapinngisamik annertunerpaamik ilunaaruteqarnissap anguneqarnissaa siulersuisut qulakkeertussaavaat. Aningaasaliinerup isikkussaa, ilanngullugu annaasaqarsinnaanerup iluanaaruteqarnissallu akornanni oqimalutaanissaq siulersuisut akisussaaffigisussaavaat. Annaasaqarsinnaaneq annertussipat imaluunnit annertuppat, iluanaarutissat qaffassasut imaluunniit qaffasissasut piumasaqaatigineqartussaammat, annaasaqarsinnaaneq iluanaaruteqarnissallu nalinginnaasumik ataqtigiittarput. Taamaattorli naatsorsuutigineqartariaqarpoq siulersuisut, pingaartumik aningaasaateqarfiup pilersinnejareernerata kingorna ukiumi siullermi, qularnaveeqquteqarnissap qaffasissuunissaa pingaartittussaavaat, taamaalillutilu annertuumik iluanaaruteqarnissaq anguniartussaanagu. Suliaqarnermi tamanna isumaqarpoq pingaartumik obligationinut qularnaatsunut inissisoqassasoq, aammalu maannakkut ernali annertussusaat malillugit 2 – 3 %-imik iluanaaruteqassasoq naatsorsuutigineqassalluni.

Aningaasartat minnerpaamik 450.000 korusut qanoq nassaarineqarsimanersut aallaqqammut naatsorsuinerit nassaarininarerat ajoraluartumik iluatsissimangilaq. Taamaattorli inatsisisatut siunnersuummut nassuaatini allassimavoq, 400 mio. korusunit inorlugit kaaviiartitaqarnermi siulersuisut aningaasarsiaqartinnejarnissaannut malitarisassat atuuttut malillugit siulersuisuni siulittaasumut ukiumut 70.000 korusoq, aammalu siulittaasup tullianut aamma siulersuisuni ilaasortat sinnerinut ukiumut 35.000 korusuulluni. Tamanna siulersuisunut aningaasarsiaqartitsinermuinnaq ukiumut 210.000 korusunik aningaasartuuteqartitsisussaavoq. Tassunga ilanngunneqassapput allattoqarfimmur aningaasartuutit, ilanngullugit pisortaq aamma sulisut ataaseq arlalliluunniit (ilimanarluni ullup ilaannaa sulisussat), allattoqarfimmik pilersitsineq ingerlatsinerlu, kukkunersiuismut aamma aningaasaatinik ingerlatsisumut aningaasartuutit

il.il. Aningaasaatinut tunngaviusut annikippata, aningaasaatinik ingerlatsisumut (-isunut) aningaasartuutit annertujaartussaapput. Taamaattumik ukiumi siullermi aningaasaatinut tunngaviusut killeqartuinnaaneranni ingerlatsinermut aningaasartuutit ataatsimut katillugit minnerpaamik 1,0 mio. koruuniussasut missiliorneqarpoq. Aningaasaatinut niuerfimmi maannakkut iluanaarutit annertussuseqartinneqarneranni, ingerlatsinermut aningaasartuutit kisiisa matussusernissaannut minnerpaamik 20 - 30 mio. koruuninik aningaasaatinut tunngavissaqartariaqarpoq.

Aningaasaateqarfimmi siulersuisuni ilaasortat piginnaaneqarnissaannut inatsit anneruumik piumasaqaateqarpoq. Taamaalillutik siulersuisut ataatsimut katillutik inatsisitigut pissutsit, aningaasaatinik ingerlatsineq aamma aningaasaliisarneq kiisalu aatsitassarsiorluni misissuinermut pilaanermullu tunngatillugu aningaasaqarnikkut inuussutissarsiornikkullu pissutsit pillugit qaffasissumik ilisimasaqartussaapput. Siulittaasumut siulersuisunullu ilaasortanut aningaasarsiarititassat, siulersuisunut pikkorissuseqarluartunut aningaasarsiaqartitsisarnermut niuerfimmi annertussuseritinneqartartunut assigutinngikkaanni, siulersuisunik piginnaanerisassanut piumasaqaatinik naammassinnissinaasunik nassaarniressaq ajornakusoorsinnaavoq. Taamaattumik nassuaatini siulersuisunut aningaasartuutinut missiliuinerit atorsinnaajunnaarsimassasut ilimagisariaqarpoq, taamaattumillu aningaasarsiat siulittaasumut 70.000 koruuninit aammalu ilaasortat sinnerinut 35.000 koruuninit qaffasinnerungaatsiassasut ilimagisariaqarluni. Tassunga atatillugu naatsorsuutigineqartariaqarpoq siulersuisunut ilaasortat piginnaanerisassanut piumasaqaatit suli annertusiartortussaasut, takuuk assersuutigalugu aningaasaqarnermut suliassaqarfimmi siulersuisunut piumasaqaatit annertusiartornerat.

Ingerlatsinermut aningaasartuutit ataatsimut katillugit siuliani missiliuinermit 1,0 mio. koruuniusumit qaffasinnerungaatsiarnissaat piviusumik aarlerinaateqarpoq, tassani annertussuseq 2,0 mio. koruunit tikillugit piviusorsiornerusoq paasinarsisinnaalluni.

Taamaattumik aningaasaateqarfiup aningaasaataannit iluanaarutit ingerlatsinermut aningaasartuutit kisiisa matussusersinnaaginnarnagit, aamma taakkuninnga annertunerunissaat annertuumik qulakkeerneqartussanngorlugu annertussuseqalersillugu, aningaasartassanut killissaliussat qaffanneqarnissaat Naalakkersuisut kissaatigisimavaat, taamaalilluni aallaqqaataaniit Aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfimmi ingerlatsinermut piujuartussamik tunngavissaqarnissaa qularnaarneqassalluni. Aamma aatsitassarsiornermit isertitat aningaasaateqarfimmik aallartitsisussaasut ataasiaannartumik taamaallaat pisuusut, imaluunniit isertitat ilai "atortutigut pigisaasut", piviusumik iluanaaruteqarfiunatik paasinarsissagaluarpat. Kalaallit Nunaat nunatut aatsitassarsiorfittut ingerlalluartutut inississimatinnagu, ukiumoortumik aningaasaateqarfimmut aningaasanik nutaanik takkuttoqartassasoq qulakkeerneqarsinnaanngilaq.

Apeqquut 5:

Aningaasap nalikilliartornera, aningaaasartuutit qaffakkiartornerat il.il. eqqarsaatigalguit inuiaqatigiit aningaasarsiornerannut qanoq kinguneqassava, namminersorlutik oqartussat ingerlatsinermut aningaasartuutaat ukiumut imaalialannerinnakkut 75 mio. koruuninik qaffanneqartuuppata, soorlu uani siunnersummi taamatut tunngaviusumik eqqarsartoqartoq? Apeqquut tunngaveqarpoq Aningaasarsiornermut Siunnersuisoqatigiit aamma Akileraartarnermut Tungiuinermullu Isumalioqatigiisitat innersuussutaannik, taaku tamarmik siunnersuutiginikuummassuk pisortat ingerlatsinermut aningaasartuu-taasa ikilisarneqarneqartariaqartut.

Akissut:

Ingerlatseqatigiiffinnit akileraarutinit isertitat akitsuutilu Namminersorlutik Oqartussani ulluinnarni ingerlatsinermut ilaatinneqassasut siunertaanngilaq. Aningaasarsianit akileraarutinit aamma pilersuisunit ingerlatseqatigiiffinnut akileraarutinik isertitat 2010-imni aamma 2011-imni Cairn-ip misissuilluni qillerinerisa malitsisisaannik immikkut isertitarineqartut, Aningaasanut inatsimmi ilanngunneqanngillat, pissutigalugu taakkua annertus-suaat Aningaasanut inatsisip akuerineqarnerata nalaani ilisimaneqanngimmata.

Peqatigisaanik erseqqissassavara isertitat 75 mio. koruuninik ikinnerusut ingerlatsinermut aningaasartuitinut annertunerulersunut atorneqarnissaat Naalakkersuisut inassutig-isinnaanngimmassuk. Inassutigineqarpoq isertitat ileqqaarneqassasut imaluunniit ataasiartumik aningaasaliinernut, siunissami aningaasaqarnerup patajaatsuuunissaanik tunngavissiisunut atorneqassasut.

Taamaakkaluartoq isumaqartoqanngilaq Namminersorlutik Oqartussat aningaasartuu-taasa tassanngaannaq 70 mio. koruuninik annertunerulererat aningaasat naleerukkiatornerisa ineriantorneranut aammalu aningaasartuitit tatisimaneqarnerannut annertuumik sunniuteqassasoq. Namminersorlutik Oqartussat 2012-imut Aningaasanut inatsimmi isertitaat missingersorneqartut ataatsimut katillugit 6,4 mia. koruuninik annertussuseqarput. Allannguut 70 mio. koruuninik annertussuseqartoq 1,1 %-imik naleqarpoq.

Namminersorlutik Oqartussat aningaasartuutaat Inatsisartunit ukiumoortumik Inatsisartut aningaasanut inatsisaanni aalajangersarneqartarput, taamaattumillu Kalaallit Nunaanni Aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfik pillugu inatsimmi atuutsitsilernis-samut aalajangersakkat allannguiteqartinneranni, aatsitassarsiorluni ingerlatanit isertitat qaffasinnerulersut nunap karsianut nakkartinneqartussaanerannut ataqtigiiinngilaq. Taamaallillutik Inatsisartut ukiumoortumik Inatsisartut aningaasanut inatsisaannik akuer-sinermanni, aningaasaqarnermut politikkip amerlanerussuteqartut tapersorsorsin-naasaasa piviusunngortinneqarnissaa qulakkeersinnaavaat.

Apeqquut 6:

Aningaasaqarneq pillugu Siunnersuisoqatigiit inatsisissatut siunnersuutip aningaasatigut kingunissai pillugit nammineerlutik oqaaseqaateqarnissaat akuersissutigineqarnikuua? Taamaattoqarsimanngippalli Naalakkersuisut ataani atsiortutut – isumaqarpal ang-isuumik iluaqsiissasoq, Siunnersuisoqatigiit oqaaseqartinneqarnerat aammalu tamatumanga tamanut saqqummiussaqarneq Inatsisartuni suliluunniit siullermeerisoqan-ngitsoq? Aamma Naalakkersuisut – siunnersuisoqatigiit isumaqassagaluarpati siunner-suut kalaallit nunaata aningaasarsiorneranut iluaqsiinavianngitsoq – siunnersuutip uter-tinnissaa eqqarsaatigisinnaavaat?

Akissut:

Aningaasaqarnermut Siunnersuisooqatigiit inatsisissatut siunnersuummut tusarniaan-ermut nittartakkami tusarniaassutigineqarluni inissinneqartumut tusarniaanermut akis-suteqaateqarnissamut allatullu periarfissaqarsimapput. Allanik tusarniaanissaq naatsor-suutigineqanngilaq.

Apeqqut 7:

Aningaasaqarnermut Akileraartarnermulu Ataatsimiititaliami ilaasortaanera tunngavigalugu UKA 11-mi ataani allassimasumut 2012-mut aningaasanut inatsisissap aappasaaneernerani isumaliutissiisummik allaqataavunga:

"Inatsisissatut siunnersuummik UPA 12-imik suliarineqartussamik sulissutiginnitqartoq ataatsimiititaliamit maanna paasineqarpoq, taamaalilluni aatsitassarsiornermit isertitat ullumikkut killigitinneqartumit 5 mio. kr.-init amerlaneruppata aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfik aatsaat atuutilersinnaalluni (Apeq. 11.7d aamma apersuinermi apeq. 7b). 2010-mi aatsitassarsiornermit isertitat 2.94 mio. kr.-iusut Naalakkersuisut akissutaanni allassimavoq. Taamaalillutalu 5 mio. kr.-it taakku qanilliartorpagut. Aamma allassimavoq uuliaarluernermi saliutinik minnerpaamik 20 mio. kr.-inik naleqartunik Namminersorlutik Oqartussat 2012-imik tunineqassasut. Aiortulersuutit taakku nalingat aatsitassarsiornermi isertitatut isigineqartoq oqaatigineqarpoq, taamaattumillu maleruagassat maannatut itsillugit aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfik 2012-imik atuutilersussatut naatsorsuutigineqarluni.

Suliamut inaarutaasumik isummertinnani inatsisissatut siunnersuutip iamatumaa saqqummiunneqarnissaa Aningaasaqarnermut Ataatsimiititaliamit utaqeqqaarneqarumavoq. Inatsimilli suliaqarneq aallartin-neqartinnagu uuliaarluernermi saliutit pillugit ajornartorsiut allatut aaqqinnejarsinnaannginnersoq isumaliutigineqaaqqaartariaqarpoq. Taamatuttaaq aningaasat killigitinneqartut al-lanngortinneqarnissaannik aalajangerneq sukumiisumik isumaliutiginnejqaarluni aatsaat pisariaqarpoq, tassanilu nunap aningaasaqarnerani taamatullu kinguaariit agguataarneqarneranni pissutsit ilanngunneqartariaqarlutik. Piffissamut sivikitsumik isigaluni Namminersorlutik Oqartussat ingerlatsinermut tapiissutinullu aningaasartuutaasa amerlineqarnissaat siunertariinnar-lugu aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfik pillugu inatsimmik allannguineq ungasiskoq isigalugu aningaasaqarnikkut attassisinnanitsinnik ajornartorsiutit eqqarsaatigalugit assut eqqarsarnar-toqassaaq."

Qulaani issuarneqartut tunngavigalugit Naalakkersuisut sunik suliniutinik isumaliutesuutinillu aallartitsippat – aamma qaugu? Akissummi minnerpaamik Naalakkersuisut sulinermanni allattugaataanik issuaanertalerlugit apuuteqquneqarpoq aamma eqqarsaatinut ilannguteqquneqarput qulaani issuaanerit ataatigut titarnillit.

Akissut:

Assersuutigalugu atortut sinerissamut agguataarneqassasut taamaalillutillu najukkami upalungaarsimanermut ilaaliisasut imaluunniit atortut Imaani sakkutuunut tunniun-

neqassasut, assigiinngitsut tungaannit siunnersuutnik saqqummiussisoqartarsimavoq. Namminersorlutik Oqartussat uuliakoorermik akiuiniarnermut atortunik tigusisinnaanisaannut piumasaqaataavoq, taakkua ilaatigut siunissami misissuilluni qillerinerni Cairn-ip uuliakoorissamut upalungaarsimaneranut ilaatinneqarsinnaassasut, taamaattumik aaqqiissutissatut toqqarneqartumi pissutsit taakkua naammassineqarsinnaasussaapput. Aamma tamatumunnga taarsiullugu Cairn-ip atortut Imaani sakkutuunut naalagaaffik aqutigalugu tunniutissagai Namminersorlutik Oqartussat isumaliutersuutigisimanngilaat.

Kalaallit Nunaanni uuliakoorissamut upalungaarsimanermut nunami namminermi ingerlatseqatigiiffimmik pilersitsinissamut aallarniutaasumik tunngavissaqalernissaq, Namminersorlutik Oqartussat uuliakoorermik akiuiniarnermut atortunik tigusinissaanut siunertaavoq. Upernaakkut ataatsimiinnissami upalungaarsimanermut ingerlatseqatigiiffik Greenland Oil Spill Response A/S pillugu inatsisisatut siunnersuut suliarineqartsaavoq. Uuliasiorluni misissuinermut atatillugu najukkani kaavliaartitsinermik suliffisanillu pilersitsinissaq siunertaavoq. Aallarniutaasumik pingaaruteqarpoq ingerlatseqatigiiffiup pisortanit pigineqartuunissaa, kisiannili siunissami ingerlatseqatigiiffiup tamakkiisumik ilaannaasumilluunniit namminersortunit tiguneqarnissaa siunertaavoq.

Allangnuut tunngavissanut nunami namminermi aningaasaqarnermut imaluunniit kinguaariit agguataarnerannut tunngasunut sunniuteqarnerlussasoq naatsorsuutigineqangilaq, pissutigalugu allannguummi Namminersorlutik Oqartussat piffissami qanittumi ingerlatsinermut imaluunniit tapiissutinut aningaasartuutaasa annertusinissaannut periarfissiisoqarnissaa siunertarineqanngimmat.

Tusagassiutitigut nalunaarummi "Aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfik isumatusaarluarneruvoq" 28. marts 2012-imeersumi issuaaneq matuma kingulianiittooq allassimavoq.

"- Peqatigisaanik erseqqissassavara isertitat 75 mio. koruuninit annikinnerusut ingerlatsinermut aningaasartuutinut annertunerulersunut atorniannginnatsigu. Isertitat ileqqaarneqassapput imaluunniit siunissami aningaasaqarnikkut attasisisinnaanermik tapersiisussanik, ataasiartumik aningaasaaliissutitut atorneqassallutik – ingerlaqqilluni oqarpoq Ove Karl Berthelsen."

Apeqqut 8:

Apeqqummi siuliani uiliarluinermut akiuiniarnermi atortut pillugit issuagaq qitiulluinnarpoq. Ataatsimiitaliami suliarineranut atatillugu ilangutami agguanneqartumi soorlu saqqummertoq tigussaasumik pineqarpoq, Cairnip uiliarluarnermut akiuiniarnermi atortunik 20 mio. koruuninik nalilinnik Namminersorlutik Oqartusanut tunniussiniartoq. Taakku atortut nalingi aatsitassarsiornermi isertitatut isigineqartussaammata, tunniusinerup kingunerisinnavaa, aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfik pillugu inatsisip atortussanngornissaa, inatsimmi § 50 naapertorlugu. Inatsisissatut siunnersuummi inatsisip atortuilersinnissaanut aalajangersakkamik allanngortitsiniarneq tamatumunnga tunngaveqarpoq.

Kissaatigineqassagaluarpat Aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfik pillugu inatsit atortussanngortinnejassanngitsoq Cairnip uiliarluarnermi akiuuiinermi atortunik tunniusaqarnera pissutigalugu, siunnersuummi aaqqiissutissatut taasanut naleqqiullugu

periarfissat allat qinerneqarsimasinnaagaluarput. Periarfissallit allat aamma taakkununga attuumasuteqartunik eqqarsaateqarsimasinnaaneq inatsisissatut siunnersummi saqqummiunneqartumi taaneqannngillat. Uggornarpooq, inatsisip atortunngortinnejarnisaanut aalajangersakkat allanngortinnejarnisaanuagaluarmata aningaasamik nalikilli-saataanngitsumik aamma pisortat aningaasartuuteqarnerulerannik kinguneqanngitsumik.

Unga takusinnaavakka periarfissat allat assigiinnngitsut:

- a. Naalakkersuisut Cairni isumaqtigiiissuteqarfingisimasinnaagaluarpaat, Namminersorlutik Oqartussat uiliarluarnermi akiuinermut atortut attartussagai soorlu ukiumut 1 mio. koruunimik akiliisarluni ukiuni tulliuttuni 20-ni, tamatumalu kingga Namminersorlutik Oqartussanik pigineqalerlutik (taamaasilluni Namminersorlutik Oqartussat aningaasatigut iluanaarutai ukiunut 20-nut agguarneqarsimasinnaagaluarpoq, taakkulu aatsitassarsiornermi isertitat ukiut 1 mio. koruunit amerlaqtigissagaluarpaat).
 - b. Naalakkesuisut siunnersuutigisimasinnaagaluarpaat § 50 imm. 1-mi atortuulersinissamut aalajangersakkat allallugu inatsit siusinnerpaamik 2013-mi atuutilersinnaasoq, imm. 1-mi oqaaseqatigut allanguallatsinnerisigut, imatut nipeqalersillugu: "*Inatsisartut inatsisaat atuutilissaq 1. januar, ukiumi tulliuttumi Inatsisartut landskarsip naatsorsuutaannik siullermeeluni akuerinninnerannit, tassani ersersinneqassalluni ukiumi naatsorsuuseriffiusumi Namminersornerusut aatsitassanit isertitaat ikinnerpaamik 5 millioner koruuniusimasutut, siusinnerpaamilli 1. januar 2013-mi*"
(inatsisip oqaasertanut atuuttunut ilassutaasinnaasoq ataatigut titagaavooq).
 - c. Naalakkesuisut siunnersuutigisimasinnaagaluarpaat § 50 imm. 1-mi atortuulersinissamut aalajangersakkat allallugu inatsit siusinnerpaamik aatsitassarsiornermi isertitat ukiuni tulleriinni 5 mio. koruunit sinnertarsimappatigut atuutilersinnaasoq. Isertitaagalltuunnaat tunngavigalugit aatsitassarsiornermi aningaasaa-teqarfik aallartinneqarpat ajornartor siutaalersussat tamatumani pinngitsoortineqarsinnaasimassagaluarput.
- § 50-mi imm. 1-mi oqaaseqatigut imatut nipeqalersinnaagaluarput:
Inatsisarttu inatsisaat atuutilissaq 1. januar, ukiumi tulliuttumi Inatsisartut landskarsip naatsorsuutaanik tulleriiginnarnik ukiup aappassaanik akuerinninnerannit, tassani ersersinneqassalluni ukiumi naatsorsuuseriffiusumi Namminersornerusut aatsitassanit isertitaat ikinnerpaamik 5 millioner koruuniusimasutut, (inatsisip oqaasertanut atuuttunut ilassutaasinnaasoq ataatigut titagaavooq).
- d. Periarfissat tamaasa atorlugit.

Qulaani taaneqartunik periarfissanik Naalakkersuisut atuinngitsoorsimanerannut pissutaasut nalunaarutigeqquneqarput. Tamatuma saniatigut kissaatigaara ilisimatitsissutigneqassasoq inatsisissatut siunnersummi allassimasut imaannaanneqisullu Naalakkersuisut sooq qinersimaneraat, naak allanik pitsaunerusunik periarfissaqaraluartoq.¹

Akissut:

Kisitsisip ataatsip 5-imuit 75-imut allanngortinnejarneranut tunngatillugu ilusiliat siunnersuutigineqarut pisariitsuusut Naalakkersuisut isumaqanngillat. Peqatigisaanik matuma

¹ Tunngaviusumik Naalakkersuisut aamma naalagaaffik siunnersuuteqarfingisimasinnaagaluarpaanamminersornermut inatsit allanngortinnejarneranut, taamaasilluni namminersornermut inatsimmi § 8 imm. 1-2-mi aalajangersakkat allanngortillugit 75 mio. koruuninik 5 mio. koruuninut. Tammanni Kalaallit Nunaata soqutigisarinnaangilaa, taamaattumik periarfissaq taanna alaannarnikkuuara uani apeqquteqarninni. Naalakkersuisulli iluaqtaasumik inatsisissatut siunnersummi tamanna periarfissaq sammisimasinnaagaluarpaat.

siuliani siunnersuutit tamaasa atorlugit pisorpassuit allattorneqarsinnaapput, tassani Aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfiup "aallartinneqarnissaa" pilersinneqarsinnaalluni, kisiannili aningaasaatinut tunngaviusunit iluanaarutit ingerlatsinermut aningaasartuutinut matussusiisinnaaasanatik. Assersuutigalugu upalungaarsimanermut atortut 2012-imi 20 mio. koruunilerlugit tiguneqarpata, isertitalli piviusut 2013-imi 5 mio. koruuniullugik. Taamaalilluni upalungaarsimanermut atortut tiguneqarsimasinnaasut naliganit pigisat iluanaaruteqarfiusinnaanngillat. Taamaattumik ukioq siulleq Aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfimmi ingerlatsinermut aningaasartuutit nunap karsianit 100 %-imik matussuserneqartussaassapput, ukiumilu tullermi iluanaarutit ingerlatsinermut aningaasar tuutit ilaminiinnannguunik matussusiisinnaaassallutik.

Apeqquteqartup siunnersuutaanut (a) Namminersorlutik Oqartussat assersuutigalugu ukiuni 20-ini ukiumut 1 koruunilerlugu uuliakoorermik akiuniarnermut atortunik attartornissaa pillugu Cairn-imut isumaqatigiissusiorrissamut tunngasumut tunngatillugu Naalakkersuisut isumaqarput Namminersorneq pillugu inatsimmi § 7 imm. 2-imi isertitanut nassuaassutip eqqumaffigineqaqqunissaanut tunngavissaqartut.

Isertitat suussusaat § 7 imm. 2 nr. 1-imi pineqartunut ilaasut tassaapput isertitat suuliuunniit akuersissutit aalajangersimasut aatsitassanut ikummatisanullu inatsit malillugu tunniunneqarsimasut naapertorlugit tiguneqartartut. Naalakkersuisut isumaqarput isertitanut nassuaassummi aamma upalungaarsimanermut atortut, IBA-mut isumaqatigiissutip misissuunissamut akuersissut aalajangersimasoq naapertorlugu isumaqatigiissutigineqarsimasumut ilaatillugu, akeqanngitsumik tunniunneqarnerat ilaasoq.

Aammataaq Naalakkersuisut isumaqarluunnarpot attartornissamik ilusiliaq siunnersuutigineqartoq Namminersorneq pillugu inatsimmi isertitanut nassuaassummi uniuinerussaasoq aammalu Namminersorlutik Oqartussat aamma naalagaaffik inatsisip siunertaata naammassineqarnissaa pillugu ataqqeitatigiillutik suleqatigiinnissaat pillugu Namminersorneq pillugu inatsimmi tunngaviusunut akerliusussaalluni.

Namminersorneq pillugu inatsimmi piumasaqaatigineqarpoq Naalakkersuisut aamma danskit naalakkersuisui, isertitanut nassuaassut malillugu isertitat naatsorsorneqarnerannut tunngatillugu najoqqutassanik attuumassuteqartunik tamanik ingerlaavartumik imminnut paasittittassasut. Piviusunngitsumik 1 koruunilerlugu attartornissamik pisussaaffiilluni upalungaarsimanermut atortut nalingisa allanngortinnera, eqqortuusussaangilaq aammalu Namminersorlutik Oqartussat tatigeqatigiinnissamut pisussaaffi nut naapertuuttussaanani.

Taamaattumik Naalakkersuisut naatsorsuutitigut aaqqiiniarnermut siunnersummi takutinnejartumut akuersisinnaanngillat.

Naalakkersuisut isumaqarput Naalakkersuisut aamma danskit naalakkersuisuisa akornanni ataqqeitatigiilluni tatigeqatigiillunilu suleqatigiinnissaq pillugu Namminersorneq pillugu inatsimmi tunngavissaritaasut unioqqutinnejarlunnartussaasut. Tamatuma kingunerisaanik danskit naalakkersuisui isertitanut nassuaassutip isumaqatiginninniutigeqqinnissaanik piumasaqaateqarsinnaalissapput imaluunniit Naalakkersuisut Namminersorneq pillugu inatsimmi § 7, imm. 2-imi isertitanut nassuaassut malillugu isertitanik naatsorsuinerannut sukannererusumik toqqaannartumik nakkutillilfersinnaassallutik.

Naalakkersuisut isumaqarput ilusiliaq toqqarneqartoq, ataasiaannartumilluunniit isertitat annikitsuinnaat Aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfip ingerlaannartumik "aallartin-neqannginnissaa" qulakkeerniarlugu ajornannginnerpaajullunilu pisariinnerpaajusoq.

Apeqqut 9:

Kalaallit Nunaanni aatsitassarsiornermut aningaasaateqarfik ilusilerneqarnikuuvog norskit aatsitassarsiornermut aningaasaateqarfiaattulli. Oqaatigineqarsinnaava, norskit aatsitassarsiornermut aningaasaateqarfianni isertitassat sumut killeqartinneqarnersut imaluunniit aningaasaateqarfinnik ilusilersueriaatsit allat assigusut aallartinneqarnikuuppat? Taava aamma kisitsisitut killissatut nalunaarutigineqarsimasinnaasut qanoq anner-tutigippat kalaallit nunaanni pissutsinut nuullugit?

Akissut:

Naalagaaffiup orsussamut aningaasaateqarfia pillugu inatsit 1990-imi atuutilerpoq. Taanna 2006-imi Lov om Statens Pensjonsfond-imik taarserneqarpoq. § 8-imut nas-suaatini allassimavoq: "Siunnersuutigineqarpoq inatsit Kunngip aalajangiinerani piffis-sami atuutilissasoq. Naalakkersuisut malittarisassat taakkua malillugit 1. januar 1991 aallarnerfigalugu petroleumsfond pilersinnissaa qinnutiginiarpaat." Akiliutaasut siulliit aatsaat 1996-imi akilerneqarput. 1996-imi akiliutaasut katillugit 46,3 mia. norske koruu-niinik annertussuseqarput.

Paasissutissat Ukiemoortumik nalunaarusiammi 1998-imeersumi takuneqarsinnaapput, taanna Norges Bank-ip Petroleumsfonden pillugu ukiumoortumik nalunaarusiaannit siul-leresaavoq. Taanna link-imi uani nassaarineqarsinnaavoq.

http://www.nbim.no/Global/Reports/2000_1999_%201998/1998%20hele.pdf

Kalaallit Nunaanni pissutsinut naatsorsorlugit eqqoqqissaartumik akissuteqarfiginissaa ajornakusoorpoq.

Piffissami december 1996-imiit december 2011-imut Norgemi atuisunut akinut naleqqer-suutit 38 %-imik qaffapput. Taamaattumik 1996-imi akiliutit ullumikkut 63,9 mia. norske koruunit missaannik annertussuseqarput, taakkualu 62,4 mia. danske koruunit naligaat. 1996-imi innuttaasut amerlassusaat, 1996-imi BNP, 1996-imi uuliasiorluni ingerlatanit isertitat, ataatsimut katillugit naalagaaffiup missingersuutaannut naleqqiullugit akiliutit annertussusaat imaluunniit allat aallaavigineqarnersut apeqqutaalluni, inerniliussat assi-giinngitsorujussuit saqqummerput. Assersuussineq taamaattoq, sunaluunniit aallaavigi-neqaraluarpat, piviusumik isumaqartussaanngilaq. Assersuutigalugu 1996-imi innuttaasut amerlassusaat aallaavigineqarsimappat, Kalaallit Nunaanni aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfimmut akiliutit siulliit 62,4 mia. koruunit 1,27 %-erisussaassavaat, taakkualu kalaallit akiliutaasa siulliit 792 mio. koruuniunerannik naleqarput. Tassa imaappoq aningaasartanut killissaliussat 75 mio. koruuniussasut siunnersuuteqarnermit quleriaat sinnerlugu qaffasinnerullutik. Kisianni siusinnerusukkut oqaatigineqareersutit, Kalaallit Nunaanni pissutsinut naleqqussarlugu naatsorsuinissaq isumaqanngilaq.

Apeqqut 10:

Inatsisisatut siunnersuut Sermitsiaq nr. 10-mi 9. Marts 2012-mi saqqummersumi sammineqarpoq. Qupperneq 12-13-mi ilaatigut allaaserisaq imatut qulequtalik takusasaavoq: "Namminersorlutik Oqartussat pisuussutit kingunipiloqarnissaannu8t illersor-niarput". Qulequtaaqqatut allanneqarpoq "aatsitassiornermi isertitat amerleriaataat aningaasaateqarfimmut qilersorneqassapput inuussutissarsiortut unammillersinnaassusaat illersorumallugu, siunnersuuteqarput naalakkersuisut".

Tamanna tunngavigalugu makku ilisimatitsissutigeqquneqarput:

- a. Naalakkersuisut ataani atsiortoq isumaqtigaat, qulequtsiunneqartoq kukkanerummat eqqornanilu, tassami eqqartorneqanngimmat 70 mio. koruunit allat aatsitassorsornermi aningaasaateqarfimmut qilersorneqassasut, pineqarlunili 70 mio. koruuninik ikinnerusut aningaasaateqarfimmut qinersorniarneqartut?
- b. Aaamma Naalakkersuisut ataani atsiortoq isumaqtigaat, kukkanerummat eqqornanilu allaaserisami oqaatigineqarmat, " aningaasanit suli ikinnerusut landskarsimut isajajumaartut kinguaariit maannakkut piusut atugassaattut, sua-lummik guulti qernertoq nunap iluaniik anialissagaluarpat." siunnersuutip sunniuttaa killormoorluinnarmat, tassalu siunissami qaninnermi Landskarsimut nakkartartussat amerlanerussapput maannakkut kinguaariit inuusut iluaqtissaannik, kinguaariit tulliuttut minillugit?
- c. Naalakkersuisut sulissutiginikuuaat allaaserisamut kukkanumut naqqiissuteqartoqarnissaa?
- d. Taamatut pisoqarsimanngippat: Naalakkersuisut – ataani atsiortutulli – isumaqrapat, uggornassasoq, aatsitassorsiornerup iluani aningaasarsiorneq pillugu inuiaqatigiit kukkanumik isumaqalissappata taava aamma Naalakkersuisut pilersaaruteqarpat tamanna tunngavigalugu allaaserisami kukkanumik paassisutisiisimaneq iluarsiviginiarlugu?

Akissut:

a. pillugu

Naalakkersuisut Sermitsiami ilangussaq allatarinngilaat, kisiannili ilaatigut tusagassiuititigut nalunaarut "Aatsitassorsiornermi aningaasaateqarfik isumatusaarluarneruvoq" 28. marts 2012-imeersoq innersuussutigissallugu.

b. pillugu

Imm. a.-imut akissut takuuk.

c. pillugu

Tusagassiuititigut nalunaarummi "Aatsitassorsiornermi aningaasaateqarfik isumatusaarluarneruvoq" 28. marts 2012-imeersumi ataqtigiinnerit eqqortut erseqqissareqarput.

d. pillugu

Imm. c.-imut akissut takuuk.

Apeqqut 11:

Apeqqummi siulianiittumi taaneqartumi aviisimi allaaserisami Aatsitassanut Naalakkersuisoq issuarneqarpoq oqarsimanerarneqarluni, 5 mio. koruunit aningaasartaliunneqarsimasut ikippallaartut, matuma pineqarmata "isertitat nunap pisuussutaaninngaanneersut uninngasussat kinguaariinnullu tullernut erniorlutik". Upperiauminaatsippara, Naalakkersuisunut ilaasortap taamatut oqarsimanissaa, taamaassimappat, Naalakkersuisunut ilaasortap inatsisisatup siunnersuutip kingunissaalu paasisimanavianngimmagit,

taamaattumik aamma qularaara taamaattoqarsimanissaa. Inuaat inatsisissatut siunnersuut pillugu eqqortunik paasissutissinneqarnissaminnik piumasaqarnerat kiisalu inuaat Naalakkersuisunut tatiginniinnarnissaat pillugu, taamaattumik Naalakkersuisut qinnuiga-akka upternarsassagaat, naqqiissut nassiunneqarumaartoq.

Akissut:

Tusagassiuutitigut nalunaarut "Aatsitassarsiornermi aningaasaateqarfik isumatusaarluarneruvoq" 28. marts 2012-imeersoq innersuussutigineqarpoq

Apeqqut 12:

Ilumuunngilluinnartutut oqaatigineqarsinnaava inatsisissatut siunnersuummut tunuliaqu-taasoq tassaammat namminersorlutik oqartussat piffissami qaninnerusumi inger-latsinermut aningaasartuutnik qaffaanissaanut politikkikkut kissaateqarneq siunertaralugu politikkikkut suliniutinik aallartitsinissaq imaluunniit siunertaralugu – aningassarsiornikkut innersuussutigineqartunut tamanut akerliusumik – sipaaruteqarusunnginnej aamma inatsisissatut siunnersuummi inatsimmut allamut ingiaqtigiisitsinissamut tunngavilersuutigineqartut tassaaginnartut pereersunut patsisisarsiuineq aamma/imaluunniit politikkikkut kusassaaneq? (apeqqut akeqquneqarpoq Inatsisartut Inatsisaanni nr. 6-mi 13. maj 1993-meersumi § 6 imm. 2 ataqqillugu.)

Akissut:

Siunnersuummut tunngavilersuutaasoq matuma siuliani allassimavoq.

Aammalu oqaatigineqassaaq Nunap karsiata aningaasartuutai isertitaalu ukiumoortumik Inatsisartut aningaasanut inatsisaanni aalajangersarneqartarmata.

Apeqqut 13:

Naalakkersuisut, ataani atsiortutulli eqqarsarlueerlutik isumaqarpat, apeqqummi ajor-nartorsiutitut taakkartorneqartut pissutissaqalersitsisut inatsisissatut siunnersuummik tunuartitsiinnarnissamut imaluunniit inatsisissatut siunnersuutip allannguutissaanik saqqummiussinissamut kiisalu minnerungitsumik nutaamik, eqqortumik saqqummiinis-samut pissutissaqartoq?

Akissut:

Naalakkersuisut isumaqanngillat apeqqummi apeqqutit apeqqutigineqartut al-lannguuteqartitsinissamut pissutissarsititsinngitsut.

Inussiarnersumik inuullaqqusillunga



Ove Karl Berthelsen